Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Capolago Flyers II	2L
CLUB 2	Rangers Lugano	2L

Lieu / Ort Location / Luogo	Capolago	Date / Datum Date / Data	29.03.2017
Start / Beginn Début / Inizio	19:38	End / Ende Fin / Fine	21:39
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	SC122		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	X
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	30

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	97202	FELAPPI Paolo	
Official scorer Marqueur	208173	BERNASCONI Gabriella	
Referee 1 Arbitre 1	205012	GADINA Daniele	
Referee 2 Arbitre 2	203301	GUIDI Daniele	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	2
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	4
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	1
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	5	7

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Rangers Lugano

CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Capolago Flyers II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
91	C	PICCOLI Sascha				210323
6	A	BERNASCONI Enzo				2118
99	G	HAUG Jonathan	X	X		216787
66	G	KYBURZ Roberto			X	208405
19		CETTI Christian				201102
97		PIONA Walter				40212
90		GIANNINI Edy				207135
71		RUSCA Marco				208040
63		CALDERONI Hermes				10143
32		VITTONI Christian				203280
40		SPINETTI Davide				205112
88		CAVADINI Simone				215039

COACH	Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	
	BERNASCONI Bruno		10506

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
16:40	6	40	1				
28:27	19	91	2				
28:40	63	32	3				
50:06	91	19	4				
57:43	19	91	5				
				TOTAL			5
				TIME OUT		X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
56:55	90	2	58:55	G1
TOTAL			2 min	

2 Rangers Lugano

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
7	C	PEDRAZZINI Tommaso				94327
24	A	VISANI Lorenzo				98031
16	G	GUADAGNIN Samuele	X	X		204491
30	G	GIOVANNINI Amos		X	X	212446
47		VISANI Simone				99224
88		HILPISCH Nicolò				208447
69		GIOVANNINI Alan				213058
13		BERNASCHINA Paolo				95324
44		MAJEK David				205207
23		MORETTI Vanni				206203
77		LUCCHINI Danilo				215088
9		LONGHI Damiano				99290
15		RUMO Valentino				208280
99		BIANCHINI Davide				216471
39		HEITZ Alessandro				216907

COACH	Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	
	Bianchini		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
12:51	15	69	1				
17:03	23		2				
26:01	9	88	3				
26:32	15	88	4				
39:13	23	44	5				
39:59	23		6				
54:52	9		7				
				TOTAL			7
				TIME OUT		X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
27:52	47	2	28:27	B2
31:09	15	2	33:09	E
49:15	7	2	50:06	M3
TOTAL			6 min	